

---

## *Kazalo*

\*

### *SUVREMENA KAJKAVSKA KNJIŽEVNOST*

Suvremena kratka kajkavska proza – radovi sa 6. natječaja:	
Tomislav Ribić: Zapis z megle .....	3
Denis Peričić: Schwilguéov koduš .....	6

\*

### *KRLEŽIANA: BALADE*

Cvjetko Milanja: Balade kao autorski projekt .....	11
Katarina Novak: Belostenčev <i>Gazofilacij</i> kao leksičko polazište <i>Balada</i>	
Petrice Kerempuha .....	47
Feđa Gavrilović: Likovne interpretacije Krležinih <i>Balada Petrice Kerempuha</i> .....	63

\*

Natječaj Kajkavskoga spravišča i časopisa Kaj za dijalektološki opis i istraživanja kajkavskih govora .....	80
Natječaj Radija Marija Bistrica za XII. recital kajkavskog pjesništva Josip Ozimec - Marija Bistrica 2010. ....	80

\*

### *JEZIČNICA KAJKAVIANA*

Mijo Lončarić: Kukuljevićev književni jezik kajkavski .....	81
---	----

\*

### *POVIJESNE TEME*

Hrvoje Petrić: O nekim naseljima u porječju rijeke Bednje tijekom srednjega i početkom ranoga novog vijeka.....	91
---	----

\*

\*

**KRONIKA KAJKAVIANA**

In memoriam – Aleksandar Šandor Augustinčić ( <i>Biserka Goleš Glasnović</i> ) .....	117
Dram(at)ska svezvremenost Krležinih <i>Balada</i> u izvedbi	
Adama Končića ( <i>B. Pažur</i> ) .....	119
Suradnici u ovom broju .....	120

\*

Naslovnica:  
Frane Paro

**Poštovani čitatelji, pretplatnici i prijatelji,**

*Kajkavski integritet Kaja 3/2010. – i ovaj put kao temelja hrvatske kulture i znanosti – čini: književno-jezični, umjetnički (Belostenec, Kukuljević, Krleža...), povjesni (povijest i toponimija srednjovjekovnih, ali i nestalih naselja uz Bednju), te suvremeni vrijednosni znak širega varażdinskoga, županijskoga, područja. S tematskim (i biografskim) ishodištem u opsežnom varażdinskom kulturno-istorijskom obzoru, rubrična i znanstveno-književna okosnica ovoga broja u rubrici KRLEŽIANA: BALADE posvećena je, među ostalim, "drukčijem čitanju" tog monumentalnog djela svekajkavske jezične sinteze – "Baladama Petrice Kerempuha" Miroslava Krleže.*

*Znanstvenom, umjetničkom i publicističkom obradom tema u pet raznolikih, a stalnih, rubrika Kaja 3/2010. sudjelovalo je devetero autora s devet tekstova, od kojih je pet znanstveno kategorizirano.*

*Slijedom rezultata trajnoga programa Kajkavskoga spravišča "Jezičnica kajkaviana", Kaj donosi dio izabranih postmodernih književnih tekstova sa 6. natječaja za kratku kajkavsku prozu.*

*Posebno zahvaljujemo Varaždinskoj županiji i na ovogodišnjoj pomoći u ostvarenju Kaja, pogotovo u restriktivnim okolnostima odvijanja hrvatske kulturne periodike – kao i programa časopisa Kaj te njegova nakladnika Kajkavskoga spravišča.*

*Čitajte KAJ, dobopis ob navuku i meštiriye jezika materinskoga, hištorije i vezdašnjice.*

**Uredništvo**